

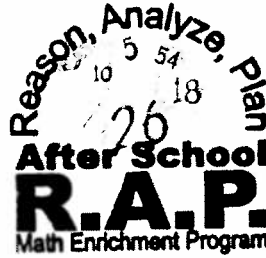
Framingham 21st Century Community Learning Centers Middle School Programs



Community Resource
Development
29 Upper Joclyn Ave.
508-626-9115



C-Camp at Cameron
215 Elm Street
508-879-2290



RAP at Fuller
31 Flagg Drive
508-620-4956



LEAP at Walsh
301 Brook St
508-626-9180

Septiembre 2010

Estimado Padre de Familia,

Creemos que su hijo beneficiaría enormemente de nuestro programa después de clases. A un número limitado de estudiantes les estamos ofreciendo la oportunidad de participar y esperamos que su hijo o hija vaya a aprovechar de esta oportunidad especial. Hemos utilizado los datos del MCAS, las recomendaciones del personal escolar, y los boletines de calificaciones para seleccionar aquellos estudiantes que creemos que beneficiarían y además gustarían participar.

El programa después del horario escolar se ofrece en tres sesiones y se desarrollará todos los días de 2:25 a 4:30, de lunes a jueves de la siguiente manera:

Sesión 1: 27 de septiembre - 16 de diciembre, 2010

Mini sesión: 10 de enero a 10 de febrero 2011

Sesión 2: febrero 28 a mayo 19, 2011

No hay programa en aquellos días de salida temprana y cuando la escuela está cerrada y/o cancelada.

El programa incluye un componente de apoyo académico, una merienda saludable, y clubes que ofrecen nuevas oportunidades de aprendizaje divertida para su niño. Al final del día, el transporte limitado los llevará a las paradas del barrio. Este año, para ayudar a recuperar algunos de los costos de materiales del programa, estaremos solicitando un cargo de \$20 por cada sesión.

Los estudiantes tienen que comprometerse como mínimo a los mismos dos días por semana para participar en el programa, pero también pueden comprometerse a tres o cuatro días. Una vez que una familia matricule a sus hijos, se les garantiza un puesto, siempre y cuando la asistencia sea buena. Si su hijo tiene más de dos ausencias sin excusa, se le pedirá que deje el programa.

Los estudiantes pueden participar en los partidos de deporte intramuros, asistir a las sesiones de ayuda con los maestros después de escuela, a los clubes después de la escuela, a practica de banda, etc durante todo el año y también participar en estas actividades dentro del programa. La información sobre la suscripción para este programa se adjunta. El espacio es limitado.

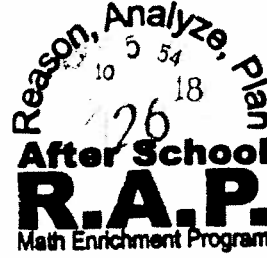
Si usted tiene alguna pregunta relacionada con el programa después de clases por favor, póngase en contacto con la persona adecuada para su escuela se enumeran a continuación:

Cameron Middle School
Mrs. Gallagher
508-879-2290

Fuller Middle School
Mrs. Slason
508-620-4957

Walsh Middle School
Mrs. Fitzpatrick
508-626-9181

Framingham 21st Century Community Learning Centers Middle School Programs



Community Resource
Development
29 Upper Joclyn Ave.
508-626-9115

C-Camp at Cameron
215 Elm Street
508-879-2290

RAP at Fuller
31 Flagg Drive
508-620-4956

LEAP at Walsh
301 Brook St
508-626-9180

ENVÍE ESTE FORMULARIO CON UN HONORARIO NO REEMBOLSABLE DE \$ 20.00 PARA MATERIALES A LA OFICINA DE LA ESCUELA DE SU HIJO ANTES DEL VIERNES, 17 DE SEPTIEMBRE 2010.

Se acepta dinero en efectivo o giros postales. No se aceptan cheques.

Por favor, haga giros postales a nombre de: **Framingham Public Schools/Community Resource Development**

FORMA de REGISTRO

Información sobre el estudiante:

Nombre del estudiante _____

Grado _____ Fecha de Nacimiento _____

Maestro de sala hogar _____

Idioma/s habladas en el hogar _____

Información sobre el padre o guardián:

Nombre del padre o guardián _____

Dirección _____

Ciudad _____ Estado _____ Código postal _____

Teléfono en casa _____ Teléfono en el empleo _____

Celular _____ E-mail _____

¿Está su hijo regresando al programa? Sí No

¿Cómo regresara su hijo/a a casa al final del día?

Bus A Pie Lo recogeremos Otra manera (explique) _____

Si en el autobús, por favor complete el contrato de autobús incluido.

Para asegurar que las necesidades de salud de su niño se cumplen en el programa después de clases, por favor enumere cualquier problema médico, limitaciones físicas y/o alergias (por favor, tenga en cuenta que no hay una enfermera en el personal durante las horas del programa después de escuela)

En caso de una emergencia relacionada con mi hijo, entiendo que cada esfuerzo será hecho para ponerse en contacto conmigo y/o la persona de contacto de emergencia. En el caso de que no se puede llegar, el permiso de la presente se da al proveedor médico seleccionado por el líder adulto a cargo para asegurar el tratamiento adecuado.

Además, doy el derecho incondicional de las Escuelas Públicas de Framingham para tomar fotos de mí o de mi hijo menor de edad _____ y poner una imagen para el terminado de uso legítimo, sin limitaciones ni reservas.

Firma del padre o guardián: _____ Date: _____

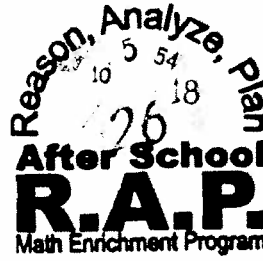
Framingham 21st Century Community Learning Centers Middle School Programs



Community Resource
Development
29 Upper Joclyn Ave.
508-626-9115



C-Camp at Cameron
215 Elm Street
508-879-2290



RAP at Fuller
31 Flagg Drive
508-620-4956



LEAP at Walsh
301 Brook St
508-626-9180

Contrato de Pasajeros en Bus - 2010/2011

Como parte del programa después de la escuela estamos encantados de ofrecer el transporte limitado a casa. Se espera que los estudiantes actúen con respeto y responsabilidad, no sólo durante las horas de programación regular, sino también cuando se utiliza el transporte.

Tenga en cuenta que si se llega a nuestra atención que un estudiante actúa inapropiadamente en el autobús, él / ella puede ser suspendido del autobús y/o del programa por un tiempo determinado desde un día hasta 5 días. Problemas repetidos resultará en la pérdida del privilegio de viajar en el autobús. Gracias por su cooperación en este asunto.

Diretrizes para el comportamiento en el autobús:

- Los estudiantes deben viajar seguros: deben permanecer sentados en todo momento.
- Los estudiantes deben mantener sus voces a un nivel normal de hablar para no distraer al conductor: no se permite gritar, etc.
- Los estudiantes deberán ser respetuosos con los demás usuarios de los autobuses: no lanzar insultos, golpes, empujones, etc
- Los estudiantes deben ser respetuosos de los autobuses: no tirar basura en el vehículo o escribir en cualquier parte del vehículo.

Paradas:

Por razones de seguridad, a los estudiantes se les permitirá bajar del autobús solamente en sus paradas regulares determinadas por el Departamento de Transporte de la Escuelas Públicas de Framingham, a menos que un acuerdo se ha realizado entre los padres del estudiante o tutor, el personal del programa después de clases y el conductor del autobús.

Con el fin de viajar en el autobús, este contrato debe ser firmado por un estudiante y su su padre o guardián y devuelto a la oficina principal antes del 17 de septiembre.

Yo _____ me comprometo a actuar con respeto y responsabilidad en el autobús del Programa Después de Clases. Sé que al no hacerlo, no seré capaz de viajar en el autobús.

Firma: _____ Fecha: _____
Estudiante

Firma: _____ Fecha: _____
Padre

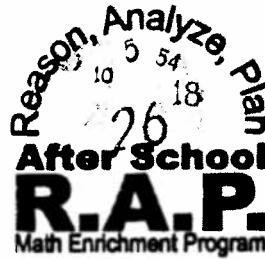
Framingham 21st Century Community Learning Centers Middle School Programs



Community Resource
Development
29 Upper Joclyn Ave.
508-626-9115



C-Camp at Cameron
215 Elm Street
508-879-2290



RAP at Fuller
31 Flagg Drive
508-620-4956



LEAP at Walsh
301 Brook St
508-626-9180

EXPECTATIVAS

REGLAS DE LA ESCUELA SON NUESTRAS REGLAS

- Vengan preparados para participar y divertirse.
- Las ausencias no justificadas darán lugar a la exclusión de excursiones y / o el programa después de clases
- Todas las preguntas y comentarios son importantes. Por favor sé atento con los demás cuando tienen algo que compartir. Sólo una persona habla a la vez.
- Baja la voz a un nivel normal de hablar: no gritar, gritar, etc
- Respete la propiedad de los demás y su espacio personal.
- Escuche y siga las instrucciones la primera vez que se dan.

En caso de que usted elija no tener en cuenta lo anterior:

Primera Vez: Usted recibirá una advertencia verbal

Segunda Vez: Sus padres se llamarán y te enviaremos a casa.

He revisado y entiendo las expectativas y las consecuencias por no cumplir las expectativas. Voy a tratar de tomar buenas decisiones relativas a los procedimientos y expectativas. Por favor, firme y envíe para el 17 de Septiembre.

Firma: _____
Estudiante

Fecha

Padre

Fecha

Numero de telefono

Club Selections

Monday	Teacher	Tuesday	Teacher	Wednesday	Teacher	Thursday	Teacher
Cooking – French Cuisine	Ms. McCullen	Cooking	Ms. Prioa	Cooking –	Ms. Woodard	Youth Academy	
Sports	Mr. Greely	Dungeons & Dragons (Beginners)	Mr. Kelberman	Photography	Ms. Jimenez	Jump Start to College	(TBA)
Dungeons & Dragons (advanced)	Mr. Kelberman	WOW	Liz Blake	Scrapbooking	Ms. Podadowski	Sports	Mr.
Game Design	Ms. Zingarelli	Sewing (beginners OR advanced)	Ms. McCullen	School Store	Ms. Zingarelli/Zingarelli	Crochet	Ms. Williamson

Students or Parents/Guardians _____

*Please circle above the days and clubs that you would like to attend.

Please make sure that you have chosen at least 2 days.

*Note: Make 2 choices per day and number them (1 or 2) as to your preference

Please return the completed forms to Mrs. Gallagher in the Main Office by Wednesday September 22, 2010